



---

# *Avis d'audience publique et de financement des participants*

---

Le 3 août 2021

Réf. 2022-H-04

## **La CCSN tiendra une audience publique sur la demande de renouvellement de permis du Centre canadien de rayonnement synchrotron pour son installation de catégorie IB dotée d'un synchrotron**

La Commission canadienne de sûreté nucléaire (CCSN) tiendra une audience publique le 9 ou le 10 mars 2022 pour examiner une demande du Centre canadien de rayonnement synchrotron (CCRS) concernant le renouvellement, pour une durée de 10 ans, de son permis d'exploitation d'un accélérateur de particules pour son installation de catégorie IB dotée d'un synchrotron. L'installation du CCRS est située sur le campus de l'Université de la Saskatchewan, près de Saskatoon (Saskatchewan).

Le permis actuel du CCRS, qui vient à échéance en mai 2022, l'autorise à exploiter une installation de catégorie IB dotée d'un synchrotron et à traiter les substances nucléaires. Dans sa demande de renouvellement de permis, le CCRS ne cherche pas à modifier ses activités autorisées actuelles, mais demande par contre à la Commission d'accepter sa garantie financière mise à jour.

Date : 9 ou 10 mars 2022  
Lieu : À déterminer (audience virtuelle ou tenue dans la salle des audiences publiques de la CCSN, 14<sup>e</sup> étage, 280, rue Slater, Ottawa, Ontario)  
Heure : Telle qu'indiquée dans l'ordre du jour, qui sera publié avant la date d'audience

L'audience publique sera diffusée en direct sur le Web et disponible sur le site Web de la CCSN à [suretenucleaire.gc.ca](http://suretenucleaire.gc.ca).

Dans le cadre de son [Programme de financement des participants](#), la CCSN offre jusqu'à **35 000 \$** pour aider les peuples autochtones, le public et les autres parties intéressées à examiner la demande du CCRS et les documents connexes, et à participer au processus d'audience de la Commission en présentant des interventions propres au sujet examiné. Les demandes de financement doivent indiquer clairement dans quelle mesure le mémoire proposé fournira à la Commission de l'information concernant directement la demande du CCRS. Veuillez noter que l'aide financière de 35 000 \$ sera répartie entre tous les bénéficiaires admissibles. La date limite pour soumettre un formulaire de demande de financement dûment rempli à la CCSN est le **1<sup>er</sup> octobre 2021**.

Le [mémoire du CCRS](#), qui sera examiné pendant l'audience, est disponible (en anglais) sur le site Web de la CCSN ou sur demande auprès du Secrétariat. Les recommandations du personnel de la CCSN seront disponibles après le **24 novembre 2021**.

En vertu de l'article 19 des *Règles de procédure de la Commission canadienne de sûreté nucléaire*, les personnes qui ont un intérêt ou une expertise concernant le dossier en cause ou qui possèdent des renseignements pouvant être utiles à la Commission dans sa prise de décisions sont invitées à présenter des commentaires sur la demande du CCRS. Les demandes d'intervention doivent être déposées auprès du Secrétariat de la Commission d'ici le **24 janvier 2022** au moyen du [formulaire de demande en ligne](#) ou aux coordonnées indiquées ci-dessous. **La demande d'intervention doit comprendre les renseignements suivants :**

- un mémoire comprenant les commentaires qui seront présentés à la Commission
- un énoncé expliquant la forme de l'intervention, soit par mémoire seulement, soit par mémoire accompagné d'une présentation orale
- le nom, l'adresse, le numéro de téléphone et le courriel du demandeur

Tous les mémoires peuvent être téléchargés à partir du site Web de la CCSN ou obtenus sur demande auprès du Secrétariat. Les renseignements personnels, comme l'adresse et le numéro de téléphone, sont essentiels pour relier le mémoire à son auteur. Veuillez présenter vos renseignements personnels sur une page distincte si vous voulez assurer leur confidentialité.

**Pour des renseignements sur le Programme de financement des participants, veuillez communiquer avec :**

Administrateur du Programme de financement des participants  
Tél. : 613-415-2814 ou 1-800-668-5284  
Courriel : [fpf@cnsccsn.gc.ca](mailto:fpf@cnsccsn.gc.ca)  
Web : [Programme de financement des participants](#)

**Pour des renseignements sur le processus d'audience publique de la Commission ou sur le titulaire de permis ou l'installation à l'étude, ou encore pour demander des documents, veuillez communiquer avec :**

Agente principale du tribunal, Secrétariat  
Tél. : 613-858-7651 ou 1-800-668-5284  
Télec. : 613-995-5086  
Courriel : [interventions@cnsccsn.gc.ca](mailto:interventions@cnsccsn.gc.ca)  
Web : [Participer à une audience publique de la Commission](#)